

Deklarasyon Dwa pou Konstriksyon an tout Sekirite

Lokatè yo:

Ou dwe konnen:

- _____ Mèt pwopriyete a fè yon demann pèmi pou travay ki pa ti modifikasyon oswa reparasyon òdinè nan Depatman Konstriksyon (Department of Buildings, DOB).
- _____ Mèt pwopriyete a te fè DOB konnen y ap chèche yon pèmi travay ann ijans.
- _____ Mèt pwopriyete a te depoze dosye pou yon sètifika okipasyon tanporè,

Pwopriyete yo dwe distribye Avi Deklarasyon Dwa pou Konstriksyon an tout Sekirite a nan chak inite abitasyon ki gen okipan **oswa** afiche li nan hal bilding nan, epi nan chak etaj ki mwens pase 10 pye pou chak asansè, oswa ki mwens pase 10 pye pou chak kaj eskalye prensipal nan yon bilding ki pa gen asansè.

Si travay la egzije yon Plan Pwoteksyon Lokatè, Pwopriyete a gen egzijans pou li afiche ak distribiye yon "Avi pou Okipan yo" k ap di gen yon Plan Pwoteksyon Lokatè yo depoze nan Depatman Konstriksyon (Department Of Buildings). Pwopriyete yo dwe distribye Avi Chat Dwa pou Konstriksyon an tout Sekirite a nan chak inite abitasyon ki gen okipan **epi** afiche li nan antre bilding nan, epi nan chak etaj ki mwens pase 10 pye pou chak asansè, oswa ki mwens pase 10 pye pou chak kaj eskalye prensipal nan yon bilding ki pa gen asansè.

Yon deskripsyon kalite travay ki ap fèt yo ak kote travay yo ap fèt nan lojman miltip la _____

Yon deskripsyon enfrastrikti oswa sèvis esansyèl ki ta dwe endisponib oswa entèwonp pandan travay la ak fason pwopriyete a ap limite endisponiblite oswa entèripsyon sa a

Orè konstriksyon an _____

Yon kalandriye ki prevwa ki lè travay yo ap fini _____

Yon ajan oswa yon anplwaye pwopriyete a ou kapab kontakte pou kesyon ki pa ijan konsènan travay ki ap fèt yo

Non: _____ **Nimewo pou kontakte ou:** _____

Yon ajan oswa yon anplwaye pwopriyete a ou kapab kontakte pou kesyon ijan konsènan travay la ki ap fèt 24 èdtan nan yon jounen, 7 jou nan yon semenn pandan peryòd konstriksyon an:

Non: _____ **Nimewo pou kontakte ou:** _____

Pou depoze yon plent sou travay k ap fèt la oswa pou poze kesyon sou travay la k ap fèt la, kontakte Depatman Konstriksyon an nan 311. Si plent ou an gen rapò ak lojman rezonab yo pa bay, yo mande akòz yon pàn asansè, kontakte Komisyon Vil la Pou Dwa Moun yo (City Commission On Human Rights) nan 311 oswa (212) 416-0197.